

УДК 616-006:618:611.62

ББК 55.6+57.15+56.9

К49

**Данное издание представляет собой перевод оригинального издания на английском языке:**

Clinical Gynecologic Oncology. Seventh edition

**под ред. Philip J. DiSaia, William T. Creasman,**

**Перевод опубликован по контракту с Elsevier Inc.**

Документ скачан с сайта - "Медицинская литература" - [www.mmbook.ru](http://www.mmbook.ru)

**Научный редактор перевода**

**Е.Г. Новикова - д-р мед. наук, профессор, член-корр. РАМН,  
Руководитель отделения онкогинекологии МНИОИ им. П. А. Герцена**

**Перевод с английского выполнен издательством**

**практическая медицина**

**К49** Клиническая онкогинекология: в 3 т. / под ред. Ф. Дж. Дисаи, У. Т. Крисмана; пер с англ. под ред. Е.Г. Новиковой. — М.: ООО "Рид Элсивер", 2011.— Т. 1. — 316 с: ил. Перевод издания: **Clinical Gynecologic Oncology. Seventh edition** / под ред. **Philip J. DiSaia, William T. Creasman.**

ISBN 978-5-91713-063-7 (рус.)

УДК 616-006:618:611.62

ББК 55.6+57.15+56.9

**Предупреждение.** Современная медицина не стоит на месте. Многочисленные научные и клинические исследования постоянно расширяют наши знания, предоставляя новую информацию о методах лечения и препаратах. В связи с этим необходимо учитывать, что все приведенные в данной книге рекомендации, а также дозы препаратов и схемы лечения соответствуют состоянию медицинской науки на момент выхода книги. Читателю следует тщательно изучить инструкцию по применению того или иного препарата, разработанную фармацевтическими компаниями, и самостоятельно или после консультации соответствующего специалиста убедиться в том, соответствуют ли данные в книге рекомендации по дозам и схемам назначения препаратов, а также указанные противопоказания к применению перечисленным в инструкции. Издательство и редакция не несут ответственности за результаты лечения, согласно данным в книге рекомендациям.

ISBN 978-5-91713-063-7 (рус.)

ISBN 978-0-32303-978-9 (англ.)

© Elsevier Inc., 2007. Все права защищены.

© ООО «Рид Элсивер», перевод на русский язык, оформление русского издания, 2010

# Предисловие

Первые шесть изданий «Клинической онкогинекологии» увидели свет благодаря тому, что назрела необходимость во всеобъемлющем руководстве, посвященном проблемам злокачественных опухолей женских половых органов и предназначенном врачам, интернам, студентам, а также всем, кто имеет отношение к лечению данной категории больных. Особое внимание уделялось практическим аспектам клинических проявлений заболеваний и их лечению. Мы сохранили этот стиль в новом, седьмом, издании. Подобно любому другому клиническому руководству, авторы не смогли удержаться от возможности высказать собственное мнение по ряду вопросов, особенно в ситуациях, когда существует не один, а несколько подходов к лечению того или иного состояния. Тем не менее основные разделы онкогинекологии освещены в полном объеме и снабжены множеством ссылок на последние публикации, что позволяет рассматривать настоящее руководство в качестве исчерпывающего справочника для врачей, а также учебного пособия для студентов, интернов и клинических ординаторов.

Как и прежде, в начале каждой главы есть план ее содержания. В 7-е издание включены новые темы и существенно дополнены предыдущие. Внесены новые рекомендации по лечению рака шейки матки, вульвы и молочной железы, а также советы по уходу за больными, находящимися в терминальном состоянии; дополнены сведения о генетических нарушениях при злокачественных опухолях, технике лапароскопических операций; включена новая информация о скрининге и диагностике рака молочной железы и толстой кишки. В этом издании впервые появились цветные мактз- и микрофотографии опухолей. Кроме того, DiSaia и Creasman привлекли ряд других специалистов для написания большинства глав. Практикующие гинекологи найдут больше полезной информации, для лучшего восприятия которой в тексте выделены ключевые положения.

К счастью, уровень излечения многих злокачественных опухолей женских половых органов довольно высок. В значительной степени это обусловлено появлением новых диагностических приемов, позволяющих чаще выявлять предраковые состояния, возможностью применения высокоэффективных прицельных методов терапии, лучшим пониманием механизмов прогрессирования онкологических заболеваний, а также разработкой более сложных и эффективных методов лечения тех опухолей, прогноз которых до настоящего времени был очень плохим. Поэтому сегодня больные этой категории получают более успешное лечение, продолжительность их жизни выше, как и ее качество. Этот оптимизм вполне реален — им следует вдохновить больную и членов ее семьи. Такое психологическое явление, как отрицание женщиной наличия болезни и нежелание лечиться, следует воспринимать с терпением и пониманием, пока она сама не решит доверительно побеседовать с врачом. При обсуждении прогноза следует всегда выражать определенную надежду на излечение, но в рамках реального состояния больной и имеющихся возможностей для лечения.

Врач обязан лечить злокачественные опухоли, опираясь на самые передовые достижения медицинской науки, и относиться к пациентке и членам ее семьи искренне и с состраданием. Они должны чувствовать, что специалист-онкогинеколог уверен в своих знаниях и выборе метода лечения. Несмотря на то что злокачественные опухоли половых органов продолжают оставаться причиной смерти женщин, мы надеемся, что информация, изложенная в книге, поможет увеличить выживаемость этих больных, поскольку здесь широко представлены самые современные знания в области практической онкогинекологии. Эти сведения помогут не только специалистам, но и врачам, оказывающим первичную медицинскую помощь.

# Содержание

Посвящение.....	7
Авторы.....	5
Предисловие.....	7
Благодарности.....	9
Список сокращений.....	10
1. Статистические термины, часто используемые в эпидемиологии, и анализ клинических исследований.....	13
<i>Wendy R. Brewster</i>	
2. Иммунология опухолей, противоопухолевые защитные механизмы и биологическая терапия.....	22
<i>Philip J. DiSaia</i>	
3. Преинвазивные состояния шейки матки.....	73
<i>William T. Creasman</i>	
4. Преинвазивный рак и другие неопухолевые заболевания вульвы и влагалища.....	121
<i>William T. Creasman</i>	
5. Инвазивный рак шейки матки.....	143
<i>Bradley J. Monk, Krishnansu S. Tewari</i>	
6. Инвазивный рак вульвы.....	229
<i>Frederick B. Stehman</i>	
7. Инвазивный рак влагалища и уретры.....	264
<i>Brian M. Slomovitz, Robert L. Coleman</i>	
8. Рак толстой кишки и мочевого пузыря.....	284
<i>Philip J. DiSaia</i>	
Приложение.....	306